213 28

FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.}

CINQUIÈME DU CAN

Province: Saskatchewan — District No. 213 Qu'appelle — S. District No. — Enumeration District / District du recenseur No. 28 — in / dans Town of Wolseley (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 16

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par × G. Ko. Mutrie — Enumerator. / Recenseur. June 14 & 15 & 16

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIRM
Dwelling House / Maison habitée	Family (counting from beginning of Schedule) / Famille (à compter du commencement du Tableau)	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No du cadastre, pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, veuf ou divorcé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est en Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration, if not born in Canada. / Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Pour les naturalisés, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire ou métier secondaire, s'il y en a.	Employers. / Patrons.	Employés.	State where earned, i.e., if in city, town or village, give name. If in farming district, write "Farm." / Mentionner où a été gagné le salaire, c.-à-d. si dans une cité, ville ou village, donner le nom. Si dans une région agricole, écrire "Ferme."	Number of weeks employed in 1910 at each occupation (main). / Nombre de semaines employé à chaque métier (principal).	Number of weeks employed in 1910 at each other occupation, if any. / Nombre de semaines employé à chaque métier secondaire, s'il y en a.	Hours of labour per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine au métier principal.	Hours of working time per week at each other occupation, if any. / Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou métier.	Total earnings in 1910 from other occupation or trade, if any. / Gain total en 1910 provenant des emplois secondaires, s'il y en a.	Rate of earnings per hour for the kind of work done. / Taux du gain par heure pour le genre de travail fait.	Upon life. / Sur vie.	Against accident or illness. / Sur accidents ou maladies.	Cost of insurance in money's worth. / Coût de l'assurance en valeur échangeable.	Months at school in 1910. / Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Cost of education in 1910 for pupils in Collegiate, Convent or Academy. / Coût de l'éducation en 1910 pour les élèves des collèges, couvents ou académies.	Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
		Moore Martha	Wolseley	F	daughter	S.	Nov.	1908	2	Sask.			Irish	Canadian	Anglican																						
		" James	"	M	Son	S.	Sept.	1910	9/12	Sask.			Irish	Canadian	Anglican																						
168	166	Haynes Robert	"	M	Head	M	June	1879	31	England	1910		English	Canadian	Anglican	Painter		no	no	yes																	
		" Beatrice	"	F	Wife	M	Mar.	1880	31	England	1910		English	Canadian	Anglican	none																				
		" Hilda	"	F	Daughter	S.	Jan.	1905	6	England	1910		English	Canadian	Anglican																					
166	166	Bishop George	"	M	Head	M	Nov.	1883	27	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	Painter		no	no	yes																	
		" Menna	"	F	Wife	M	Sept.	1890	20	O			English	Canadian	Presbyterian	none																				
		" James	"	M	Boy	S.	Dec.	1910	6/12	Sask.			Scotch	Canadian	Presbyterian																					
168	169	McAvena James W	"	M	Head	M	Oct.	1881	29	O			Scotch	Canadian	Methodist	Painter		no	yes	no	Buildings	52		60		12.00										
		" Clara	"	F	Wife	M	Dec.	1885	25	Sask.			English	Canadian	Methodist	none																				
		" Jennie	"	F	daughter	S.	May	1910	1	Sask.			English	Canadian	Methodist																					
168	168	Allen William H	"	M	Head	M	May	1866	46	O			Irish	Canadian	Presbyterian	Labourer		no	yes	no	Farm	52		0		12.00										
		" Odelia	"	F	Wife	M	Aug.	1880	30	Germany	1840	Yes	German	Canadian	Presbyterian	none																				
	3	" Thomas	"	M	Son	S.	Jan.	1906	5	Sask.			Irish	Canadian	Presbyterian																					
		" Annie	"	F	Daughter	S.	May	1908	2	Sask.			Irish	Canadian	Presbyterian																					
		" Ernest	"	M	Son	S.	July	1910	1	Sask.			Irish	Canadian	Presbyterian																					
169	169	Ellis John	"	M	Head	M	June	1862	24	Sask.			Irish	Canadian	Presbyterian	Farmer		yes	no	yes																	
		" Blanche	"	F	Wife	M	Oct.	1886	23	Sask.			Irish	Canadian	Presbyterian	none																				
170	170	Bradley John	"	M	Head	M	Oct.	1864	47	England	1901		English	Canadian	Methodist			yes	no	yes																	
		" Lizzie	"	F	Wife	M	July	1865	46	England	1907		English	Canadian	Methodist	none																				
		" John P	"	M	Son	S.	Aug.	1893	18	England	1901		English	Canadian	Methodist	Labourer		yes	no	yes	Depot	57		60		10.00			3.00		15.00					
170	171	Osbourne William	"	M	Head	M	Oct.	1870	40	England	1904		English	Canadian	Anglican	Labourer		no	yes	yes																	
		" Helen	"	F	Wife	M	Feb.	1870	40	England	1904		English	Canadian	Anglican	none																				
		" Frank	"	M	Son	S.	May	1901	9	England	1904		English	Canadian	Anglican																					
		" Marion	"	F	Daughter	S.	July	1909	2	Sask.			English	Canadian	Anglican																					
		" George	"	M	Son	S.	Jan.	1911	5/12	Sask.			English	Canadian	Anglican																					
172	172	Cole Douglas Jr	"	M	Head	M	Apr.	1864	46	O			English	Canadian	Anglican	Barrister		no	no	yes																	
		" Matilda J	"	F	Wife	M	Sept.	1863	47	O			Irish	Canadian	Anglican	none																				
173	173	Kilbourne Clinton M	"	M	Head	M	Mar.	1876	35	O			English	Canadian	Methodist	Labourer		no	yes	no	odd jobs	40		60		12.00										
		" Alice	"	F	Wife	M	July	1879	31	O			Irish	Canadian	Methodist	none																				
		" John	"	M	Son	S.	Feb.	1899	12	O			English	Canadian	Methodist	none																				
		" Rowbert H	"	M	Son	S.	Dec.	1901	9	O			English	Canadian	Methodist																					
		" Percy	"	M	Son	S.	Feb.	1904	7	O			English	Canadian	Methodist																					
		" Earl	"	M	Son	S.	Mar.	1907	4	Man.			English	Canadian	Methodist																					
		" Frank	"	M	Son	S.	Sept.	1909	2	Sask.			English	Canadian	Methodist																					
174	174	Raybould Josiah	"	M	Head	M	Dec.	1878	32	England	1890		English	Canadian	Methodist	Farmer R		no	no	yes																	
		" Louisa	"	F	Wife	M	Nov.	1882	29	England	1911		English	Canadian	Methodist	none																				
		" Draper George	"	M	Boarder	W	Mar.	1859	52	O			Irish	Canadian	Methodist	Farmer R		no	no	yes																	
175	175	Poulson Arthur	"	M	Head	M	Feb.	1877	34	England	1902		English	Canadian	Methodist	Draughtsman		no	no	yes																	
		" Alice D	"	F	Wife	M	May	1890	21	O			English	Canadian	Methodist	none																				
		" Ethel	"	F	daughter	S.	Apr.	1910	1	Sask.			English	Canadian	Methodist																					
		Strickland Mary	"	F	mother-in-law	M	Sept.	1860	49	England	1888		English	Canadian	Methodist	none																				
176	176	Haynes Harry	"	M	Head	M	Sept.	1882	28	England	1910		English	Canadian	Anglican	Labourer		yes	no	yes	odd jobs	25		60		12.00										
		" Emily	"	F	Wife	M	Oct.	1884	26	England	1910		English	Canadian	Anglican	none																				
		" Stanley J	"	M	Son	S.	July	1906	4	England	1907		English	Canadian	Anglican																					
177	177	Jordan Samuel	"	M	Head	M	June	1857	51	O			Irish	Canadian	Methodist	Carpenter		no	no	yes																	
		" Annie	"	F	Wife	M	Aug.	1875	34	England	1881		English	Canadian	Methodist	none																				
		" Oscar	"	M	Son	S.	Aug.	1897	14	O			Irish	Canadian	Methodist																					
		" Norman	"	M	Son	S.	Sept.	1901	9	O			Irish	Canadian	Methodist																					
178		Novak Wenceslaus	"	M	Head	M	Mar.	1861	50	Bohemia	1904	1908	Bohemian	Canadian	R Catholic	Labourer		no	yes	no																	